الحفائر البولونية في تدمر عام ١٩٦٠"

تعريب وتلخيص : بشير زهدي

الاسناذ: كازيمير ميخالوفسكي

ign.

دامت حفائر البعثة البولونية في تدمر في موسمها الثاني من ٢٩ نبسان الى ٣٠ مايس . وقد مثل السيد (نظمي خير) المديربة العامة للآثار والمتاحف لدى البعثة البولونية ، وقدم السيد عبيد الطه مراقب الآثار في تدمر مساعدته للبعثة ، وسجل رئيس البعثة كلمة شكر المدكنور سليم عادل عبد الحق على تسهيله له العمل في تدمر .

قوس التترابيل:

كان هذا القوس ببدو قبل الحفر كمنحدر من الأرض ، وكانت اعمال السبر التي قام بها (ويجاند) و (كرنكر) قد أدت الى وضع مخطط لقوس التترابيل تبين انه ، بشكل عام ، اكثر دفة من مخطط الباب البريتوري والرواق . واثناء الحفر تبين انه بني في قوس التترابيل في العصر البيزنطي والعربي مساكن بما أدى الى ظهور صعوبات جديدة تتعلق باظهار البناء والدراسة المفصلة له .

العصر الروماني:

يتألف قوس النترابيل من بناء مستطيل الشكل (١٤٥٢م × ١٤٥٥م) شيد على مسافة ٣٦م من الرواق و ٥٨ م من مدخل الباب البريتوري ويبعد مسافة ٧٧م من درج المعبد المسى بمعبد ذي الألوية. أما بالنسبة لاتجاهه فإن الطريق الرئيسي، الطريق البريتوري،

⁽١) اتماماً للفائدة يرجى الاطلاع على الهوامش والملاحظات والصور المنشورة مــع هذا المقال في القسم الاجنبي من هذه الحجلة . (المعرب)

منعرف مقدار ٧٧و٥٠٥ م من جهة الشمال الى الغرب ، وتنضن ذاوية ٣٠٨٥٢١ درجة وقد قام بهذه الحسابات مهندس البعثة (دابروسكي) مستنداً على مقاييس فلكية ، فأمكن تصحيح كل ماكان قد وصل اليه (ويجاند). ونستنتج ان موقع قوس التتوابيل صحيح تماماً بالنسبة لموقع المعبد المسمى بذي الألوية ، ويخالف الرواق الذي يتبع في اتجاهه بحود الاعمدة العرضانية.

وقد شيد قوس الترابيل من كتل كبيرة من حجر الجير الابيض اللبن الذي له صفة الاحجار نقسها التي تشكل مداميك الباب البريتوري ، وان أساساته تنألف من ثلاثة مداميك مبنية من أحجار كبيرة قسم منها يعود الى أبنية أقدم ، فأعيد استعاله . ويبلغ عمق أساسات مهره م ويتجاوز المدماك العلوي من الاساس قاعدة العبود بر (٥) مم الى (٤٠) سم بشكل غير منتظم في كل جهة . وقد أعطتنا دراسة أساس قوس النترابيل دليلا قاطعاً لتاريخ هذا البناء ، وأخرجنا من المدماك الثاني من مداميك الاساس تمثال Hagat الذي يعتبر نمثالاً نموذجياً فن المدماك الثاني من مداميك الاساس تمثال على قطعة من مذبح صغير عليها كتابة وتاريخ ٢١٩ – ٢٠٥ ومن المستحيل أن يكون في عهد زنوبيا قد أعيد استخدام لوح حجري من صرير جنازي من الفترة الثانية من الفترات التي مر بها فن النحت التدمري ، نحت عليه مشهد جمال وضابط . ومن الصحب الاعتقاد انه بين ٢٧٧ م وعهد ديوكلسيان قد شيد بناء علم كبير مثل قوس الترابيل في هذا الحي من المدينة . وقد أعطانا فحص أساس قوس الترابيل كبير مثل قوس الترابيل في هذا الحي من المدينة . وقد أعطانا فحص أساس قوس الترابيل دليلا اضافياً لقبول فكرة تشييد (سوسيانوس هيراكليس) هذا البناء ، ولكن دراسة التفاصيل الأخرى من هذا البناء ودلكن دراسة التفاصيل الأخرى من هذا البناء تدلنا على تاريخ مناخر لبناء قوس الترابيل .

واستطعنا ان نتوصل الى ان أرض الطريق البريتوري ترتفع قليلًا من الباب الى الرواق الى قوس التترابيل وهذا الإنحدار لا يتجاوز ١٥٥٧م بين قوس التترابيل والباب ، وتبين أن لكل من الأحجار المرصوفة نتوه في الخلف بما يدل على أنها أتت من بناء آخر أقدم . ويشاهد في أرض قوس التترابيل بجريان الهاء هما : قناة تحت الأرض وبجرى ماء محفود في الأحجار المرصوفة ، وتمر الفناة تحت الأرض وتحت الأحجار المرصوفة بين الأعدة ٢٠ و آلا وتعرف هذه القناة بفضل ثلاث فتحات ، وببلغ عرض هذه القناة ٣٧ سم وعمقها ٢٧ سم وتعطيا أحجار مرصوفة يبلغ سمكها ١٧ سم وقد بنيت في جانبيها بمدماكين من أحجاد الجير وتغطيا أحجار مرصوفة يبلغ سمكها ١٧ سم وقد بنيت في جانبيها بمدماكين من أحجاد الجير الأبيض اللين المنحوت . أما النوع الثاني لمجرى الماء فإنه محفور في الأحجار المرصوفة ، ببلغ

عرضا 14 سم ويتواوح عمقها بين ٥ سم و ٧ سم ، وقد حفرت قناء على طول الواجهة الشهالية الشرقية على ارتفاع العمودين B و I تقريباً ، واستخدمت لايصال الماء من الزاوية الشهالية لقوس النترابيل الى القناة تحت الأرض وذلك بالفتحة القريبة جداً من العمود F وهناك بحرى آخر من النوع ذاته حمفر على طول الواجهة الشهالية الغربية . جعلت في قاعدة العمود وتوصل الماء خارج قوس التترابيل بين الزاوية الغربية والعمود D ويمكن أن تكون هناك قناة مقابلة لمجرى الماء الموصوف أعلاه . وأن الجرن الصغير الذي له ثقب المجرى يمكن أن يمكون موافقاً لهذا النوع من مجرى الماء .

ويدل المخطط التفصيلي على الوضع الصحيح لكل أحجار قوس التترابيل المرجودة على الأرض حول البناء . وأن المقاييس الصحيحة لكل هذه الأحجار تدل أنها تمود إلى دعائم وجدران زوام قوس التتوابيل . وكان يتوج هذه الدعائم - على ارتفاع تيجان الأعددة -تيجان مستطيلة مستندة على جدار الزوايا ومزخرفة في ثلاث جهاتها فقط . وتقوم الأعمدة الثانية فوق قواعد ارتفاعها ٨ سم وعرضها ١٢٠ سم مزينة بنتومين يشكلان قسماً بارزأ في الاعلى وفي الأسفل. وأن نواتىء قاعدة العمود @ فقط هي نسبياً في حالة حفظ جيدة ، وقد نحتت قاعدة العمود من حجر واحد بإستشناء قاعدة العمود ٧ المؤلفة من كتلتين من الحجر ؛ ويعلو الأعمدة تيجان من النوع الكورنثي ويكن تصنيفها في زمرتين : اربعة منها لهـا غن صف الأشكال البيضوية شريط من نبات الفار ؟ وأربعة أخرى مزخوفة باوراق دورية نحت صف من الأشكال البيضوية . وقد دلت دراسة وضع تبجان الأعدة على الأرض حول قوس النترابيل على أنه في الواجهة الجنوبية الشرقية المتجهة الى الرواق فإن الأعمدة مزينة بتيجان من شريط من الغار ، في حين أن الواجهة المتجهة الى معبد ذي الألوية في الأنجاء الشمالي الغربي لها تيجان مزينة بأوراق دورية . وكان هناك تناوباً لهذه الزخارف في تيجان أعمدة الواجهتين الشمالية الشرقية والجنوبية الغربية ، سواء في الواجهة المطلة الى معبد اللات ، او الواجهة المطلة الى وادي القبور وهكذا فإن العمود G مزين بأوراق دورية . وللعمود أ المحفوظ في مكانه – شريط من الفار ، وهذا ما يشكل دلالة هـ امة تتعلق بزخرفة -Fقوس النتوابيل .

ولكن عارضة توس النترابيل تثير مشكلة صعبة ، فهذاك حجران يعودان لبناء الساكف

ماذالا على العمود H. وهناك قسم من طنف على الارض قرب الزاوية الشرقية من قوس النتوابيل مزين في أعلاء باشكال سعف النخيل وفي أسفله بالاشكال البيضوية والورود وأغصانها، النتوابيل مزين في أعلاء باشكال سعف النخيل وفي أسفله بالاشكال البيضوية والورود وأغصانها، ويحن اعتبار هذا الاثو - بكل تحفظ _ كظنف يعود إلى قوس النترابيل ، وبحسب مبادى ويكن اعتبار هذا الاثو - بكل تحفظ للهمود بما في ذلك القاعدة ، ويبلغ ارتفاع (فيتروف) يجب ان تقابل العارضة لهم ارتفاع العمود بما في ذلك القاعدة ، ويبلغ ارتفاع هذا الجزء من الطنف ٥٢ سم بما يجعله يبدو منخفضا من اجل أعلى توس التترابيل . فكيف عكن تفسير هذا الاثو ?

انه قليل الاحتمال أن يكون بناء بمثل هذه الضخامة قد بقي بدون اتمامه وهناك تفسير لا آخر قليل الاحتمال أبضاً هو أن هزة أرضية اسقطت عارضة البناء كلها ، فأعيد فيا بعد استعمال احجار الافريز والطنف في أبنية أخرى . فاذا كان قوس التترابيل مسقوفاً ، فإن السقف كان من الحشب فقط . وعلى كل ، فليس هناك ما يسمح لنا بالافتراض بوجود سقف ولو من الحشب كما أعتقد (ويجاند) . وإن طراز قنوات الماء في الأحجار المرصوفة لا يشكل حجة من أجل سقف قوس الترابيل . ومن جهة أخرى ، فان من الصعب الاعتقاد أنه بني بدون سقف .

إن الدور الرئيسي لقوس التترابيل يعتمد على تشكيل مفرق تنقاطع فيه الشوارع الرئيسية المعسكر، أي الطريق المعروف بالبريتوري الذي يؤدي من الباب – بواسطة الرواق – الى المعد ذي الألوية ، والطريق التي تحاذي معمد اللات . وقد أبرزنا مكان عمودين من الصف الشهالي الغربي من الأعمدة التي تتجه من قوس النترابيل الى معبد اللات . وأبرزنا من الصف الجنوبي الشرقي قواعد الأعمدة فقط . ويقوم صف أعمدة معبد ذي الألوية على ارتفاع يزيد ١٠١ سم عن ارتفاع أعمدة جهة الرواق ، ولاختصار مشكلة صفوف أعمدة جهات قوس التترابيل الاربعة ، عبول أن الاقدم هو صف أعمدة جهة معبد اللات ، الذي ربما سبتي الصف الشهالي الغربي بناء معبد قوس التترابيل بقرن ونصف . ويبدو أن صف أعمدة جهة الجنوب الغربي معاصر بناء معبد قوس التترابيل ، وهذا الامر ظاهر في جهة معبد ذي الالوية يعود الى زمن متأخر عن زمن بناء قوس التترابيل ، وهذا الامر ظاهر في جهة معبد ذي الالوية ، إذ يمكننا أن نستنتج موقع الاحجاد العائدة لقواعد الأعمدة الموضوعة على المداميك العلوية من أساسات قوس التترابيل وجواره ، اكتشفت مثات من قطع النحث المستعملة في جددان تعود الى عصر متأخر ، ولغض على القطع المذكورة اعلام مثات من قطع النحث المستعملة في جددان تعود الى عصر متأخر ، ولغض على القطع المذكورة اعلاء غثال ربة النحث المستعملة في جددان تعود الى عصر متأخر ، ولغض على القطع المذكورة اعلاء غثال ربة النحث المستعملة في جددان تعود الى عصر متأخر ، ولغض على القطع المذكورة اعلاء غثال ربة النحث المستعملة في جددان تعود الى عصر متأخر ، ولغض على القطع المذكورة اعلاء غثال ربة النصر ،

ووأس واهب ، وقطعة تتعلق بالافلاك . ولنشر اننا أبوزنا جدارين يقابلان جوانب صدر الرواق على طول الصف الجنوبي الغربي من الأعمدة المنجهة الى معبد ذي الألوبة ، وعلى طول هذه الصغوف من الأعمدة التي تصل الرواق بقوس التترابيل . وتلاحظ ، في المداميك المحتشفة على طول ١٦ م فتحتان على ارتفاع ١٩٠٠م ، بمكن أن تكونا على ارتفاع ١٩٠٠م ، بمكن أن تكونا غافذتين في جدار صدر الرواق . وكانت الفتحة الجنوبية تستخدم في العصر البيزنطي – بدون شك كباب ، لأنه مجهز في أسفله بحجر استخدم كعتبة ، وقرب هدة الجدران ، على عمق ١٩٠٠م ومسافة ١٠٢٠م من الزاوية الغربية من قوس النترابيل اكتشف الكنز البيزنطي ، وببلغ سطح الطبقة البيزنطية ارتفاع العتبة .

العصر البيرنطي :

تتبيز الأبنية البيزنطية عن الجدران العربية ، ليس فقط من المداميك الجيدة العناية ، بل ومن وضعها مباشرة على الأرض الرومانية . ففي العصر البيزنطي ، طرأ على قوس التترابيل والأبنية المجاورة تغيرات رئيسية . ومن الصعب الاعتقاد ان هذه التغيرات جرت في اوائل العصر البيزنطي . وفي عصر جوستنيان جرت تصليحات في المعسكر ، وقويت اسوار تدمر . ولم تكن الحضارة البيزنطية حتى عهد جوستنيان الا استمراراً لتقاليد الحضارة الرومانية في الامبراطورية الشرقية ، فمن المحتمل قليلاً اذن ان نكون امام فعالية معارية لهذا العصر الحديث . وكانت هذه الفعالية ضد مبدأ جمالي وتقاليد معارية قديمة . ولكن الحالة تكون مختلفة تماماً اذا أخذنا بعين الاعتبار العصر المتأخر السيطرة البيزنطية في هذه المفاطق من الامبراطورية الشرقية . بعين الاعتبار العصر المتأخر السيطرة البيزنطية في هذه م قوس النترابيل ، يمكن ان يعطينا دلالة وان اكتشاف كنز _ يعود الى القرن السابع _ قرب قوس النترابيل ، يمكن ان يعطينا دلالة عدودة : من جهة تاريخ هذا التغيير ، ويمكن تاريخه بنهاية القرن السادس او بداية القرن السابع الملادى .

وقد تحول قوس النترابيل نفسه الى مساكن ، واقتصرت طرق المواصلات على ما بين الاحمدة الوسطى ، واغلفت المسافة الواقعة بين الزوايا والاعمدة بجدران ، وشيدت جدرات أخرى في داخل قوس التترابيل بما جعل اربع غرف شبه مستطيلة بين زوايا قوس التترابيل ، وأن ظروف اكتشاف الكان ، فقد كان وان ظروف اكتشاف الكان لا تسمح لذا ان نحسب حساباً لجوار هذا المكان ، فقد كان

الكنز كنياً في وعاء فخاري سحقه الجدار الذي كان فوق الارض ، ومن البديبي ان الوعاء الفخاري كان على ارتفاع العتبة التي اقيت في العصر البيزنطي في فتحة تقع الى الجنوب من هذا المكان الذي يقابل المستوى البيزنطي المحفوظ في الجمة الاخرى من قوس الترابيل في مساكن يمكن تسميتها بمساكن العمال الستخدمت في العصر العربي . ولسنا متأكدين فيا اذا كان هذا المكان يعود _ خلال العصر البيزنطي والعربي الحديث _ الى غرفة من مسكن او باحة مكشوفة . وقد جرى الاكتشاف الهام في هذا الموسم في ظروف لا تسمح لنا بالوصول الى نتائج تتعلق بأصحاب الكنز ، ولكن قيمته الفنية والتاريخية كبيرة جداً . ينألف الكنز من سبعة وعشرين ديناراً تسعة منها باسم (فوكاس) ٢٠٢ - ١٦٠ وثمانية باسم هرقل الأول وابئه هرقل الأول وابئه هرقل الأول وهيراقليوناس (٢٠٤ - ٢٤١) ، وخمسة باسم هرقل الأول وولديه هرقل الشاني وهيراقليوناس (٢٠٤ - ٢٤١) ، وخمسة باسم كونستانس الثاني وابنه قسطنطين بوجونوتايس وهيراقليوناس (٢٠٤) ودينار باسم كونستانس الثاني قسطنطين (٢٠١ - ٢٠٦) ، وهذا ما يقدم معطيات هامة جداً بالنسة لناريخ كنزنا .

ان الكنز وان يكن بيزنطياً فإن العصر الذي تعود اليه الدنانير تقابل في تدمر عصراً كان فيه الحلفاء لم يبدؤوا فيه بعد بسك نقود لهم . فلدينا اذن دليل على أن الدنانير البيزنطية كانت متداولة بجريّة في تدمر وفي المناطق الأخرى التي كانت خاضعة للحكم العربي ، وتستخدم نقوداً تبادل بها النجار قبل دخول النقود العربية اليها .

أما المجوهرات التي تشكل قسماً من الكنز ، نذكر منها القرط الذهبي وفردة قرط ، وتعليقة لها شكل صليب واخرى مستطيلة . وتشبه أشكال المجوهرات الاقراط والتعليقات والمشابك التي تبدو على التماثيل النصفية الجنازية الندمرية ، بل ويمكن ان تعتبر تقليداً محلياً في فن الصياغة من قبل صباغ تدمر .

العصر العربي :

استخدم قوس التترابيل وجواره كمساكن في العصر العربي . وأن مداخل جهات القوس التي اقتصرت في العصر البيزنطي على ما بين الأعدة الوسطى ، قد اختصر من مساحتها أيضاً . ولاختصار البقساط التي تعود الى العصر البيزنطي يجب ابواز ما يلي : ان المساكن البيزنطية

التي أعيد استعالما في هذا العصر قد اختصر قسم من مساحتها ، وأن الغرف المشيدة في الامكنة التي بقيت خالية في العصر البيزنطي – مثال ذلك : الجهة الجنوبية الغربية من قوس التتوابيل وجهما الشارع البريتوري الذي يؤدي الى معبد الالوبة – أن هذه الغرف ذات مساحات غرف العصر البيزنطي ، كما أن السطح غالباً ما يكون على ارتفاع ، م م م فوق سطح العصر البيزنطي .

ولكن الصغة الخاصة تبدو في طريقة بناء مداميك الجدران المشيدة من الاحجار الصغيرة، او من كنل ذات ابعاد مختلفة ، وضعت بدون عناية وبدون أسمنت ، فكان التراب وحده علا مابين الأحجار ، وهذا ما يدل على أن سكان تدمر كانوا قد اكتفوا بمساكن أكثر فقراً من المساكن التي كانت مستعملة في العصر البيزنطي ، وكانت حياتهم أكثر بواضعاً وطراز حياتهم أكثر انخفاضاً .

بدأ العصر العربي في تدمر في العام الثالث عشر الهجري (١٣٤) م عندما أجبر خالد القائد الشهرد للخليفة ابى بكر – سكان تدمر على فتح أبوابها، وقبول جالية مسلمة بينهم، فاختفى عندئذ آخر آثار الحياة التدمرية الحاصة، وعند ثذ لم تعد سوى قربة عربية صفيرة حسبا لاحظ ذلك السيد (فيقربه) .

وادي القبور:

1ً – الدراسة الأولى لوضع القبور الارضية الواقعة في وادي القبور:

اثناء القيام بأعمال الحفر في العام السابق اثيرت مشكلة وضع مختلف القبور الأرضية الواقعة في وادي الواقعة في الواقعة في وادي التور مرثية ويمكن الدخول اليها على الاقل . وهكذا ، بما أن الأرض تتألف من صخور ليئة ، القبور مرثية ويمكن الدخول اليها على الاقل . وهكذا ، بما أن الأرض تتألف من صخور ليئة ، فكان على المتعهدين التدمريين الذين يحفرون القبور ان يأخدوا بعين الاعتبار المسافات اللازمة في كل قبر ، وذلك منعاً من هدم السقوف او الجدران في حالة بناء قبربن احدهما قرب الآخر.

وهكذا ، يجب اخذ ذلك نفسه بعين الاعتبار لاجل الحفر في القبور التي يجب ان تكون (٤٠)

على مسافة تغصل احدهما عن الآخر . وقد اتخذ مهندس البعثة السيد (دابروسكي) المقاييس اللازمة للقبور الارضية المحتشفة حتى الآن في منطقتنا في وادي القبور ، وقدر المسافية بين كل منها وحذف بعض الاقسام الارضية التي لا يمكن حفر قبر فيها بسبب وجود غيرها في جواوها . وقد حدد بعض النقاط حيث يمكن توقع وجود قبر بالنسبة لمسافة قبور آخرى ، وان أول تجربة قمنا بها بالنسبة لحساب المسافات ظهرت مرضية جداً . وبعد عدة ساعات من أممال السبر وصلنا الى حفرة عمقها ٢٥ سم من الرمال الناعمة تعلو أول درجة من درجات تؤدي الى القبر (N) الذي اكتشفناه بعدئذ في هذا الموسم .

وفيا يتعلق بوضع قبور وادي القبور بجب الاخذ بعين الاعتبار ليس فقط القبور الأرضية وغيرها من أشكال القبور ، كالقبور السكنية والقبور البرجية ، بل وصف الآبار التي أشرنا الى وجودها في المدفن في تقريرنا السابق . وقد فكر (دابروسكي) في امكانية وضع فرضة اولى تتعلق بما يسمى مقباس وضع القبور الارضية . وتحفيظ دون ان يدلي نهائياً بشيء حول هذا الموضوع . وعلى كل حال ، فمن المحتمل اننا - في هذا القسم من وادي القبور - أمام ثلاثة أنواع من القبور الأرضية متجهة باتجاه الشرق والغرب . ومداخلها في كل صف تتناوب مع مداخل غيرها . وان خصائص الارض ووجود وادي ، ونوعية الحجر . . . النج يسمح بهذا الاتجاه الشمالي الجنوبي لقبر برحاي .

ونرى ان الحقيقة هي ان نوعية الصغر اللين تفرض مافة بين القبور ، وعلى كل حال فإن التنقيبات الفادمة في هذا القسم من وادي القبور يمكن ان توضح وتجيب على الأسئلة المنعلقة بوضع القبور الأرضية . وهذه المشكلة لها معنيان :

١ - لها أهمية من جهة دراسة مدافن تدمر .

٢ - ويكن ان تسهل للمنقبين البحث عن المدافن الى لم تكتشف بعد .

وللاختصار ، لنذكر ان المسافة بين القبور المتجهة من الجنوب الى الغرب يجب ان لا تتجاوز ٢٧ م . كما أن المسافة بين الصفين - آخذين بعين الاعتبار أسفل درج الصف الفربي ، وأعماق غرف الصف الشرقي - يجب ان لا تتجاوز حوالي ١٠ م بخط منحرف لان مسافات المدافن الارضية في هاتين الجهتين هي نفسها تقريباً .

: N :

ان القبر السادس (N) متجه من الشرق الى الغرب ، ويقع على مسافة ٢٢ م شمال القبر الثالث و ٢٦ م جنوب السبر (L). وان اول درجاته تبعد مسافة ٥٤ م عن قبر البرج ٢٢ الواقع الى الغرب و ٢٢٥٠ م عن عمق القبر الرابع شلم اللات الواقع في الجنوب الشرقي . ويوصل الى القبر بدرج طوله ٦٠ سم مؤلف من ٢٢ درجة عرضها ٢٠٥٥ م - ٢٠٥٠ م وارتفاعها ٢٠ سم وينحرف قليلا سطح كل منها . ويؤدي هذا الدرج الى باحة مستطيلة عرضها ٣٠ م وطولها ٥٠٣ م .

وللقاعة الجنازية شكل مستطيل عوضه ٢٥٨٠ م وطوله ٩٥٠٥ م وكان السقف قد تهدم قسم منه ، ويبلغ ارتفاع القاعة في الوسط حوالي ١٥٤٥ م ، وليس هناك اثر طلاء على الجدران . وعلى الارض وسط القاعة يوجد مدفنا طفلين حفرا باتجاه الشال الجنوبي واحدهما قرب الآخر ، وابعادهما كما يلى :

طول مدفن (A) من المدخل 70 سم وعرضه 60 سم وعمقه 40 سم طول مدفن (B) ۲۷ سم « ۲۲ سم « ۲۲ سم

واثناء الكشف عن هذا القبر كان نصف القاءة مغطى بالرمال وبكنل التراب الهابطة من السقف ، وهكذا فان الفراغ الذي كان موجوداً طيلة قرون عديدة في القاعة يفسر رطوبة الداخل ، وبقدر ما يمكن الاستنتاج ، ان القبر الوحيد الذي لم يهدم وجدد حتى الآن في وادي القبور .

فكيف يمكن ان نفسر عرض هذا الدرج والباحة الواسعة يؤديان الى قاعـة صغيرة لا تنطبق مع طراز المقابو الارضية في تدمر ، فني تدمر من الضروري أن نأخل بعين الاعتبار الحالة السيئة للطبقات الارضية ، إذ يمكن أن نتخيل – اثناء حفر غرفة أرضية – الحمار الذي يمكن أن ينتج عن الهدم ، فتقرر اهمال الأعمال وذلك بعد ما بدىء بجفر الكهف الأول . وهناك فرضية أخرى تبدو أكثر احتالاً ، وهي أن الاسرة التي بدأت بناء المدفن على نطاق واسع بتمثل في عرض الدرج أصبت في فترة ما بصعوبات مالية بما حال دون ان تأمل بقيامها ببناء القبر بكامله ، فاستخدمت الفرفة الاولى المحفورة – التي ربما كانت تقابل في المناج الاول دهليز القبر – كمكان لدفن طفلين .

وليست مي المرة الأولى التي يلاحظ في هذه المدافن اهمال المشاريع المتعلقة بالاستفادة من المتبور التي بدى، ببنائها على مقياس واسع ، فهناك حالة بماثلة تواءت لنا عام ١٩٥٩ في تفسير قبر زبدا ، وقبر Norbel الذي اكتشفه السيدان بني وعبيد ، يدل أبضاً على أهمال المشروع الأولي .

ان القبر الذي اكتشفناه في هذا العام يوجد في نفس الصف من القبور – ومثل كل المدافن الاخرى في جواره فقد بنيت في نهاية النصف الاول من القرن الثاني الميلادي وغيل الى قاريخه أيضاً في هذا العصر .

فا هي أسباب فقر بعض العائلات الندمرية التي وجدت ان عليها ان تترك بناء مساكنها الابدية بالشكل الذي بدأت به في عصر أوج ازدهار المدينة ?

الا يمكن أن نرى في النعرفة الجمركية التدمرية الني تعود الى ١٣٧ م السبب الذي ادى الى ما نفكر فيه بالنسبة لبعض المدافن في وادى الفبور . ان نظاماً افتصادياً جديداً وان يكن موضوعياً بالنسبة لسكان تدمر – يمكن ان يكون دائماً ذا مظاهر سلبية بالنسبة لبعض فئات النجار . ومن الخطر ان نلفظ حكماً نهائياً لهذا الموضوع بدون دراسة عميقة للمسائل الافتصادية في تدمر ، وببدو لنا انه يمكن مع ذلك ان نشير الى هذه الفرضية دون ان نقولها بشكل نهائي .

والمر ميفالوفسي